



ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ
ສັນຕິພາບ ເອກະລາດ ປະຊາທິປະໄຕ ເອກພາບ ວັດທະນາຖາວອນ

-----000-----

ກະຊວງການເງິນ
ກົມພາສີ

ເລກທີ: ၀၁၁၀၅ ການສ
[1.1 OCT 2011]
ນະຄອນຫຼວງວຽງຈັນ ວັນທີ:

ສະໂນດນຳສິ່ງ

- ຮຽນ : - ທ່ານທີ່ມີກົມພາສີໃຫຍ່ ດ້ວຍກະຊວງການເງິນ ແລະ ການຄ້າ.
- ທ່ານທີ່ມີກົມພາສີໃຫຍ່ ດ້ວຍກະຊວງຂຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ

ເລື່ອງ : ບໍ່ມີຂໍ້ຕົກລົງຂອງລັດຖະມົນຕີວ່າການກະຊວງການເງິນ ກ່ຽວກັບການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ
ໂຄງການທີ່ດີລອງທີ || ຂອງອາຊູນກ່ຽວກັບການຢັ້ງຢືນແຫ່ງກໍາມີດສິນຄ້າ ດ້ວຍຕົນເອງ. ສະບັບເລກທີ 2962/ກງ, ລົງວັນທີ 09
ຕຸລາ 2013.

ກົມພາສີ ຂໍໃໝ່ເປັນກົດນຳສິ່ງເອກະສານມາຢັ້ງທ່ານ ດ້ວຍລະອງດລຸມນີ້:

ລ/ດ	ເນື້ອໃນເອກະສານ	ຈຳນວນ	ໝາຍເຫດ
01	ຂໍ້ຕົກລົງຂອງລັດຖະມົນຕີວ່າການກະຊວງການເງິນ ກ່ຽວກັບການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດໂຄງການທີ່ດີລອງທີ ຂອງອາຊູນກ່ຽວກັບການຢັ້ງຢືນແຫ່ງກໍາມີດສິນຄ້າ ດ້ວຍຕົນເອງ. ສະບັບເລກທີ 2962/ກງ, ລົງວັນທີ 09 ຕຸລາ 2013.	01 ຊຸດ (04 ຫຼາ)	ເພື່ອຊາບ ແລະ ລາຍງານ ໃຫ້ແກ່ກອງເລຂາອາຊູນ
	ລວມທັງໝົດ	01 ຊຸດ	

ດ້ວຍນັ້ນ, ຈຶ່ງຮຽນມາຢັ້ງທ່ານເພື່ອຊາບ ແລະ ນຳໃຊ້ເນື້ອເປັນຂໍ້ມູນຕາງທາງຄວນ. ນີ້

ໂທເທດລາວ:
ພະນັກຄ່ວນປິບເຫຼົາກົມພາສີ
(ເລກ: 021-223524; ໜີ້: 021 254034/021-223521)
ອີເມວ: lacustoms.lcd@gmail.com



ນາດຄະພາຍົງທອງ ສົມບັດ
thseenhanethakong STPHANDA



ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ
ສັນຕິພາບ ເອກະລາດ ປະຊາທິປະໄຕ ເອກະພາບ ວັດທະນາຖາວອນ

ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ

ກະຊວງການເງິນ

2962- - - 3

ເລກທີ...../ກງ

ນະຄອນຫຼວງວຽງຈັນ, ວັນທີ 09 OCT 2013

ຂໍ້ຕິກິຈ

ວ່າດ້ວຍການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດໂຄງການທິດລອງທີ II ຂອງອາຊຸງ

ກງວັກບການປັ້ງປຶງມືນແຫຼ່ງກໍາເນີດສິນຄ້າດ້ວຍຕົນເອງ

(The 2nd ASEAN Self-Certification Pilot Project)

- ອີງຕາມ ດໍາລັດຂອງນາຍກລັດຖະວິນຕີສະບັບເລກທີ: 80/ນບ, ລົງວັນທີ: 28 ນຸມພາ 2007 ວ່າດ້ວຍ
ການຈັດຕັ້ງ ແລະ ການເຄື່ອນໄຫວຂອງກະຊວງການເງິນ.
- ອີງຕາມ ວິດບັນຫຼັກຊ່ວຍຈ່າ (Memorandum of Understanding (MOU)) ໂຄງການທິດລອງທີ II
ຂອງອາຊຸງກງວັກບການປັ້ງປຶງມືນແຫຼ່ງກໍາເນີດສິນຄ້າດ້ວຍຕົນເອງ.
- ອີງຕາມ ແຈ້ງການຂອງຫ້ອງວ່າການລັດຖະບານ, ສະບັບເລກທີ: 32/ຫລບ.ກສສ, ລົງວັນທີ: 10 ມັງກອນ
2013 ວ່າດ້ວຍຮັບຮອງການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດວິດບັນຫຼັກຊ່ວຍຈ່າສໍາລັບການເຂົ້າຮ່ວມໂຄງການທິດລອງການ
ອອກໃບປັ້ງປຶງມືນແຫຼ່ງກໍາເນີດສິນຄ້າດ້ວຍຕົນເອງທີ II ຂອງອາຊຸງ.

ເພື່ອຮັດໃຫ້ການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດໂຄງການປັ້ງປຶງມືນແຫຼ່ງກໍາເນີດສິນຄ້າດ້ວຍຕົນເອງໄດ້ດໍາເນີນໄປຢ່າງມີປະສິດທິ
ຜົນ ແລະ ຮັບປະກັນຄວາມຖືກຕ້ອງສອດຄ່ອງກັບຂັ້ນຕອນ, ລະບຽບການພາຍໃນ ແລະ ສາກົນ.

ກະຊວງການເງິນ ອອກຂໍ້ຕິກິຈ ດັ່ງນີ້:

I. ຈຸດປະສົງ

ຂໍ້ຕິກິຈສະບັບນີ້ແມ່ນການກໍາປົດຫຼັກການ, ລະບຽບການສໍາລັບລັດຖະການພາສີໃນການຄຸ້ມຄອງການນີ້ເຊື້ອ,
ສິນຄ້າຕາມໂຄງການທິດລອງທີ II ຂອງອາຊຸງກງວັກບວຽກງານປັ້ງປຶງມືນແຫຼ່ງກໍາເນີດສິນຄ້າດ້ວຍຕົນເອງ ແຜນໃສ່
ຮັບປະກັນຄວາມຖືກຕ້ອງສອດຄ່ອງກັບວິດບັນຫຼັກຊ່ວຍຈ່າທີ່ລັດຖະບານລາວໄດ້ຮ່ວມລົງນາມ.

II. ຄວາມໝາຍ

1. "ອາຊຸງ" ຫາຍເຖິງສະມາຄົມປະຊາຊົດແຫ່ງອາຊີຕາເວັນອອກສ່ຽງໄດ້ ຊຸ່ງປະກອບດ້ວຍປະເທດ ບຸຮໃນ
ດາວໂຫຼວດ, ລາຊະອານາຈັກ ກໍາປຸເຈຍ, ສາທາລະນະລັດ ອິນໂດເນເຊຍ, ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ
ປະຊາຊົນລາວ, ສະຫະພັນທະລັດ ມາເລເຊຍ, ສະຫະພາບມຽນມາ, ສາທາລະນະລັດ ພີລິບປິນ,
ສາທາລະນະລັດ ສີງກະໂປ, ລາຊະອານາຈັກໄທ ແລະ ສາທາລະນະລັດ ສັງຄົມນີ້ຢືນ ຫວຽດນາມ.

- "ປະເທດສະມາຊຸກເຂົ້າຮ່ວມໄຄງການ"ແມ່ນປະເທດສະມາຊຸກ ທີ່ໄດ້ຕົກລົງເຂົ້າຮ່ວມໃນໄຄງການທິດລອງທີ II ສ້າງວັນການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດວະນິບການຢັ້ງຢືນແຫ່ງກໍາເນີດສິນຄ້າດ້ວຍບົນເອງພາຍໃນເຂດ ການຄ້າເສີມ ອາຊຽນ.
- "ຜູ້ຄືງອອກ" ຫາຍເຖິງບຸກຄົນ ຫຼື ນິຕິບຸກຄົນ ທີ່ຕັ້ງຖືນຖານຢູ່ໃນຂອບຂດດິນແດນຂອງປະເທດສະມາຊຸກ ເຂົ້າຮ່ວມໄຄງການ ບ່ອນທີ່ສິນຄ້າຖືກສ່ົງອອກໄປດ້ວຍບຸກຄົນເງິນນັ້ນ.
- "ຜູ້ນໍາເຂົ້າ" ຫາຍເຖິງບຸກຄົນ ຫຼື ນິຕິບຸກຄົນ ທີ່ຕັ້ງຖືນຖານຢູ່ໃນຂອບເຂດດິນແດນຂອງປະເທດສະມາຊຸກເຂົ້າຮ່ວມໄຄງການບ່ອນທີ່ສິນຄ້າຖືກນໍາເຂົ້າໄປດ້ວຍບຸກຄົນເງິນນັ້ນ.
- "ຜູ້ສື່ງອອກທີ່ໄດ້ສັດໃນການຢັ້ງຢືນ" (Certified Exporter) ຫາຍເຖິງຜູ້ຜະລິດທີ່ໄດ້ຮັບອະນຸຍາດໃຫ້ ອອກໃບແຈ້ງລາຄາແຫ່ງກໍາເນີດສິນຄ້າຂອງສິນຄ້າສ່ົງອອກ.
- "ໃບແຈ້ງລາຄາແຫ່ງກໍາເນີດສິນຄ້າ" (Invoice Declaration) ຫາຍເຖິງການແຈ້ງແຫ່ງກໍາເນີດສິນຄ້າຢູ່ໃນ ໃບແຈ້ງລາຄາສິນຄ້າສ່ົງອອກທີ່ອອກໂດຍ ຜູ້ສື່ງອອກທີ່ໄດ້ສິດໃນການຢັ້ງຢືນ.

III. ການຄຸ້ມຄອງການນໍາເຂົ້າສີບຄ້າທີ່ມີການຢັ້ງຢືນແຫ່ງກໍາເນີດສິນຄ້າດ້ວຍປະເທດສະມາຊຸກເຂົ້າຮ່ວມໄຄງການ
ເຈົ້າໜ້າທີ່ພາສີຕ້ອງອ່ານວຍຄວາມສະດວກໃຫ້ແກ່ສິນຄ້າທີ່ມີການນໍາເຂົ້າຕາມໄຄງການທິດລອງທີ II ຂອງອາຊຽນ ກ່ຽວກັບການຢັ້ງຢືນແຫ່ງກໍາເນີດສິນຄ້າດ້ວຍຕົນເອງຄືກັນກັບການອ່ານວຍຄວາມ ສະດວກແຕ່ ສິນຄ້າທີ່ນໍາເຂົ້າຕາມຂອບການດ້ານຜະລິດຕະພັນອາຊຽນ (ATIGA).

IV. ຕັ້ງການໃນການຮັບຮອງໃນຢັ້ງຢືນແຫ່ງກໍາເນີດສິນຄ້າດ້ວຍຕົນເອງ

ໃບແຈ້ງລາຄາແຫ່ງກໍາເນີດສັນຄ້າຈະຖືກຮັບຮອງ ຕ້ອງມີອີງປະກອບດັ່ງລຸ່ມນີ້:

- ດ້ວຍລະບຸລາຍລະອຽດຂອງສິນຄ້າຢ່າງພຽງພໍ ເພື່ອສາມາດກໍາເນີດກ່ຽວກັບແຫ່ງກໍາເນີດສິນຄ້າ;
- ຕ້ອງຖືກລົງລາຍເຊັນ ພ້ອມລະບຸຊື່ຂອງຜູ້ສື່ງອອກທີ່ໄດ້ສິດໃນການຢັ້ງຢືນແຫ່ງກໍາເນີດສິນຄ້າ;
- ວັນທີ, ເດືອນ, ປີ ທີ່ລະບຸໃນໃບແຈ້ງລາຄາແຫ່ງກໍາເນີດສັນຄ້າ ຈະຖືກປັນມື້ທີ່ອອກໃບແຈ້ງລາຄາແຫ່ງກໍາເນີດສິນຄ້າດັ່ງກ່າວ;
- ຕ້ອງມີຜົນບັງຄັບໃຊ້ໄດ້ປັນເວລາ12:ດີອນ ນັບຈາກວັນ,ເດືອນ,ປີ ທີ່ອອກໃບແຈ້ງລາຄາແຫ່ງກໍາເນີດ;
- ບັນຊີລັບຊື່, ແບບຢ່າງລາຍເຊັນ ແລະ ກາຈ້າຂອງຜູ້ສື່ງອອກທີ່ໄດ້ສິດໃນການຢັ້ງຢືນຕ້ອງໄດ້ສະໜອງໃຫ້ແກ່ບັນດາປະເທດສະມາຊຸກທີ່ເຂົ້າຮ່ວມໄຄງການ ໂດຍຜ່ານກາງເລຂອຊຽນ; ແລະ
- ຕ້ອງມີເນື້ອໃນເອກະພາບ ລະບຸໄວ້ດ້ານລຸ່ມຂອງໃບແຈ້ງລາຄາແຫ່ງກໍາເນີດສິນຄ້າຫຼັກສະບັບ ຄືດັ່ງນີ້:
"ຜູ້ສື່ງອອກສິນຄ້າທີ່ລະບຸໃນເອກະສານຮະບັບນີ້ (ເວກວະຫັດຜູ້ສື່ງອອກທີ່ໄດ້ສິດໃນການຢັ້ງຢືນເລກທີ:.....) ຂໍແຈ້ງນອກເຫັນຈາກທີ່ໄດ້ລະບຸຢ່າງຈະແຈ້ງໄວ້ບ່ອນອື່ນວ່າສິນຄ້າ (ທີ່ມີເລກລະຫັດພາສີ:.....) ແມ່ນສອດຄ່ອງກັບລະບຽບແຫ່ງກໍາເນີດ ເພື່ອຈະໄດ້ຮັບການບັນລຸກຄະນາວ່າເປັນສິນຄ້າມີແຫ່ງກໍາເນີດຂອງອາຊຽນພາຍໃຕ້ສັນຍາການຄ້າຜະລິດຕະພັນ (ASEAN Trade in Goods Agreement (ATIGA)) (ປະເທດອາຊຽນຂອງແຫ່ງກໍາເນີດ:) ໂດຍກົດແຫ່ງກໍາເນີດ:....."

V. ចាន់កំខែងជាប្រព័ន្ធផាសិ

1. ກອດກາ, ພິຈາລະນາ, ອັບ, ປະຕິແສດໃບແຈ້ງລາຄາເງິນກໍາມີກສິນຄ້າ;
 2. ຮຽກຮ້ອງ/ຮ້ອງຂໍຜູ້ປະກອບການສະໜອງຂໍ້ມູນ/ຂໍ້ມູນເພີ່ມເຕີມ;
 3. ໃຫ້ຄໍາເບີກສາ, ແນະນຳແຕ່ຜູ້ປະກອບການ;
 4. ໄກສະນາເຜີຍແຜ່ໄຄງ່ການທີດລອງດັ່ງກ່າວໃຫ້ແກ່ພະນັກງານພາສີ ແລະ ຜູ້ປະກອບການ;
 5. ປະສາງງານພາຍໃນ/ຕ່າງປະເທດ; ແລະ
 6. ສະໜອງຕົວເລກ, ສະຖິຕິການຄ້າ ໃຫ້ແກ່ຂະແໜງການກ່ຽວຂ້ອງ ແລະ ກອງເລຂາອາຊຽນ.

VI. การนับໄຍขາຍຕໍ່ຄວາມຜິດ ແລະ ຄວາມແຕກຕ່າງເລັກໜີອຍ.

ໃນລວມກວດກາ ແລະ ພິຈະລະນາໃບແຈ້ງລາຄາແຫຼ່ງກ່າວເປີດສິນດ້າ ທີ່ຢັ້ງຢືນໄດ້ເຖິງໄກຂອງການຜະລິດ
ເພື່ອສັງອອກນັ້ນ ຖ້າຫາກພົບເຫັນການກະທໍາເຜົດ ຫຼື ມີບຕັນຄວາມແຕກຕ່າງລັກຫ້ອຍ ເຈົ້າໜ້າທີ່ພາສີຈະມີນະ
ໄບບາຍໄດ້ບໍ່ມີການປັບໄລ່ :ມີຄວາມເຜົາ ແລະ ຄວາມແຕກຕ່າງດັ່ງກ່າວທາງຕິກປຸໃນ 7 ກໍລະນິດໆລຸ່ມນີ້:

1. ການສະກິດ ຫຼື ຕີ່ພິມຜິດໃນໃບຢັ້ງຢືນແຫຼ່ງກໍາເນີດສິນຄ້າ;
 2. ຂະໜາດຂອງເຄື່ອງໝາຍ (✓) ແລະ ຮູບແບບການຕື່ມຂໍ້ມູນ (ຂຽນເຕະຍມີ ຫຼື ໃຊ້ເຕື່ອງພິມ) ລວມທັງການໝາຍ (X) ແທນໃລ້ເຕື່ອງໝາຍ ();
 3. ຄວາມຄາດເຕື່ອນເລັກໜ້ອຍທາງດ້ານລາຍເຊັນອະນຸຍາດໃນໃບຢັ້ງຢືນແຫຼ່ງກໍາເນີດສິນຄ້າ ແລະ ລາຍຊື່ຜູ້ອະນຸຍາດ;
 4. ຄວາມແຕກຕ່າງທາງດ້ານທົວໜ່ວຍວັດແທກທີ່ໄດ້ລະບຸໄວ້ໃນໃບແຈ້ງລາຄາແຫຼ່ງກໍາເນີດສິນຄ້າ (Invoice Declaration), ໃບລາຍການບັນຈຸສິນຄ້າ (Packing List) ແລະ ເອກະສານອື່ນງ;
 5. ຄວາມແຕກຕ່າງເລັກນ້ອຍຂອງຂະໜາດເຈີຍ A4 ຂອງໃບແຈ້ງລາຄາແຫຼ່ງກໍາເນີດສິນຄ້າ
 6. ຄວາມຄາດເຕື່ອນເລັກໜ້ອຍຂອງສື່ນ້ຳມຶກ (ດໍາ ຫຼື ພ້າ) ກ່ຽວກັບເນື້ອໃນຂອງໃບແຈ້ງລາຄາແຫຼ່ງກໍາເນີດສິນຄ້າ; ແລະ
 7. ຄວາມແຕກຕ່າງເລັກໜ້ອຍທາງດ້ານເນື້ອໃນໃບແຈ້ງລາຄາແຫຼ່ງກໍາເນີດສິນຄ້າ ແລະ ເອກະສານອື່ນໆທີ່ຄັດຕິດ.

VII. งานทดสอบคืนป้อนทั่ว

ປະເທດສະມາຊຸກຜູ້ນໍາເຂົ້າ ອາກຮອງຂ່າວໜ່ວຍງານທີ່ມີອ່ານາດອອກໃບຢັ້ງຢືນແຫ່ງກໍາເນີດສິນຄ້າຂອງປະເທດສະມາຊຸກຜູ້ລ້ົງອອກໃຫ້ມີການກວດສອບຄືນຢ່ອນຫຼັງໄດ້ບການຊຸ່ມກອດ ແລະ/ຫຼື ມີອົມຂໍ້ຈິງໃລ້ທີ່ມີເຫດຜົນຕໍ່ກັບຄວາມແຕ່ຈິງຂອງເອກະລານ ຫຼື ຕໍ່ກັບຄວາມຖືກຕ້ອງຂອງຂໍ້ມູນກ່ຽວກັບແຫ່ງກໍາເນີດທີ່ແພັ້ງຈິງຂ່າຍງວິນຄ້າທີ່ເຖິງສິນໄສ ຫຼື ຂ່າຍງບາງສ່ວນຂ່າຍງລິນຄ້ານັ້ນ. ພາຍຫຼັງການຮອງເຂົ້າຕັ້ງກ່າວ, ຫ່ວຍງານທີ່ມີອ່ານາດອອກໃບຢັ້ງຢືນແຫ່ງກໍາເນີດສິນຄ້າຂອງປະເທດສະມາຊຸກຜູ້ລ້ົງອອກຈະດໍາເນີນການກວດສອບຄືນຢ່ອນຫຼັງຕາມເອກະສານຊື້ແຈ້ງຕົ້ນທຶນການປະລິດຂອງຜູ້ປະລິດ/ຜູ້ສິ່ງອອກໄຕຍ້ອ່າງໃກ້ຕົ້ນເທິ່ງ ແລະ ລາຄາທີ່ລະບຸໄວ້ໃນມັ້ທີ່ມີການລົ່ງອອກແຕ່ປຸ່ພາຍໃນໄລຍະເວລາ ຕ ເຕືອນ ໄດ້ມີຕົ້ນໄຂ 4 ຂົດໆລົມມື:

- ການຮ້ອງຂໍໃຫ້ມີການກວດສອບຄືນຢ່ອນຫຼັງ ຕ້ອງສິ່ງໄປພ້ອມກັບໃບແຈ້ງວາຄາແຫຼ່ງກໍເນີດສິນຄ້າທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ ແລະ ຈະຕ້ອງລະບຸເຫດຜົນ ແລະ ຂໍ້ມູນເພີ່ມເຕີມຕ່າງໆ ທີ່ສະແດງໃຫ້ເຫັນເຖິງຄວາມບໍ່ຖືກຕ້ອງ ຂອງໃບແຈ້ງວາຄາແຫຼ່ງກໍເນີດຕໍ່ກ່າວ; ອີກເວັ້ນກໍລະນີການຂໍໃຫ້ກວດສອບຄືນຢ່ອນຫຼັງໄດ້ການຊຸມກວດ;
- ໜ່ວຍງານອຄກໃບເຖິງຢືນແຫຼ່ງກໍເນີດທີ່ໄດ້ຮັບການຮ້ອງຂໍ ໃຫ້ກວດສອບຄືນຢ່ອນຫຼັງ ວ້ອງຕອບຮັບການຮ້ອງຂໍໄດ້ໄວ ແລະ ແຈ້ງເປັນໃຫ້ຮັບຮຸບຍາຍໃນ 90 ວັນນັບຈາກນີ້ທີ່ໄດ້ຮັບການຮ້ອງຂໍ;
- ໜ່ວຍງານພາສີຂອງປະເທດສະມາຊຸກຜູ້ນໍາເຂົ້າ ອາດຈະບຸດການໃຫ້ສິດທິພິເສດຫາງດ້ານວັດຕາພາສີແກ່ ສິນຄ້າດັ່ງກ່າວ ໃນຂະນະທີ່ລໍຖ້າຜົນຂອງການກວດສອບ. ແຕ່ຫາກສິນຄ້ານັ້ນບໍ່ແມ່ນສິນ ດ້າເກືອດຫ້າມ ຫຼື ຈ້າກັດໃນການນຳເຂົ້າ ແລະ ບໍ່ມີຂໍ້ລົງໃຫ້ໃນການປອມແບ່ງ ສິນຄ້າດັ່ງກ່າວຈະຖືກປອຍໃຫ້ແກ່ຜູ້ນໍາເຂົ້າໄດ້ ຂຶ້ນກັບມາດຕະການໃນການບໍລິຫານທີ່ເຫັນວ່າຈໍາເປັນ;
- ໜ່ວຍງານທີ່ມີອ້ານາດອອກໃບເຖິງຢືນແຫຼ່ງກໍເນີດສິນຄ້າ ຈະສິ່ງຜົນຂອງການກວດສອບໃຫ້ປະເທດສະມາຊຸກ ຜູ້ນໍາເຂົ້າຫັນທີ່ເຊິ່ງພາຍຫຼັງປະເທດດັ່ງກ່າວຈະບໍ່ຈະນ່າຍເສີນຄ້າທີ່ຕ້ອງສິ່ງໃສດັ່ງກ່າວໄດ້ແຫຼ່ງກໍເນີດ ຫຼື ບໍ່. ຂະບວນການທັງໝົດຂອງການກວດສອບຄືນຢ່ອນຫຼັງລວມທັງຂະບວນການແຈ້ງໃຫ້ໜ່ວຍງານອອກ ໃບເຖິງຢືນແຫຼ່ງກໍເນີດສິນຄ້າຂອງປະເທດສະມາຊຸກຜູ້ສິ່ງອອກກ່ຽວກັບຜົນຂອງການພິຈາລະນາວ່າສິນຄ້າໄດ້ ແຫຼ່ງກໍເນີດ ຫຼື ບໍ່ນັ້ນ ຕ້ອງສໍາເລັດພາຍໃນ 180 ວັນ. ໃນຂະນະລໍຖ້າຜົນຂອງການກວດສອບຢ່ອນຫຼັງ ໃຫ້ ປະຕິບັດຕາມເຂົ້າທີ່ 7.3 ຂ້າງເທິງ.

VIII. ການຮັກສາຄວາມລັບ

- ແຕ່ລະປະເທດສະມາຊຸກເຂົ້າຮ່ວມໄຄງການທິດລອງ ຈະຕ້ອງຮັບຜິດຊອບຮັກສາຄວາມລັບຂອງເອກະ ສານ, ຂໍ້ມູນຂ່າວສານ ແລະ ຂໍ້ມູນອື່ນໆ ທີ່ໄດ້ຮັບ ແລະ ໄດ້ສິ່ງໃຫ້ກັນ ແລະ ກັນໃນໄລຍະການຈັດຕັ້ງ ປະ ຮີບັດ ບົດບັນທຶກຊ່ວຍຈໍາສະບັບນີ້.
- ແຕ່ລະປະເທດສະມາຊຸກເຂົ້າຮ່ວມໄຄງການທິດລອງ ຈະບໍ່ອະນຸຍາດໃຫ້:
 - ເນີດຜິຍທຸກຂໍ້ມູນຂ່າວສານລັບທີ່ປະເທດສະມາຊຸກອື່ນສະໜອງໃຫ້ ບໍ່ວ່າຈະຕ້ອຍຫາງວິງ ຫຼື ທາງໜ້ອມ ກໍ່ຕາມ.
 - ນໍໃຫ້ຂໍ້ມູນລັບຂອງປະເທດສະມາຊຸກອື່ນ ນອກຈາກຈຸດປະສົງນີ້ໃຊ້ທີ່ໄດ້ລະບຸໄວ້ໃນບົດບັນທຶກຊ່ວຍຈໍາສະບັບນີ້ ກ່ອນການໄດ້ຮັບອະນຸຍາດຈາກປະເທດສະມາຊຸກເຂົ້າຮ່ວມໄຄງການທິດລອງ.

IX. ມາດຕະການທີ່ການກະທ່າຜິດ

ການປະຕິບັດມາດຕະການຕໍ່ແຕ່ລະສະຖານການກະທ່າຜິດ ແມ່ນປະຕິບັດຕາມກົດໝາຍວ່າດ້ວຍພາສີ ສະບັບເລກທີ: 04/ສພຊ, ລົງວັນທີ: 20 ທັນວາ 2011 ແລະ ກົດໝາຍອື່ນໆ ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ.

X. ມອບໃຫ້ກົມພາສີ ສິນທິບກັບຂະແໜງການຂ້ອງຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ ແລະ ດໍາເນີນການໂຄສະນາເຕີຍແຕ່ໃຫ້ແກ່ ສັງຄົມໄດ້ຮັບຊາບ.

XI. ຂໍຕົກລົງສະບັບນີ້ ມີຜົນສັກສິດ ນັບແຕ່ວັນລົງລາຍເຊັນເປັນຕົ້ນໄປ.

ລັດຖະມົນຕີ ວ່າການກະຊວງການເງິນ.

